

LIBRE CHOIX 流产、堕胎

SEXUALLY TRANSMITTED INFECTIONS

IMPLANT 匿名 **CONSCIOUSNESS**

AVORTO

SEXUALITY

CLITORIS

تعصب على

LGBTQI

الصحة

ORGASMO

SEXE

性传染疾病 CONSENSO

CHOICE

عنف

GAY 尊重

PLACER

CONFIANZA **إجهاض**

暴力

DESIR

SESSUALITA

SEXISME

MASTURBACIÓN

VIH

منع الحمل **RESPETO**

EPANOUISSEMENT **双性恋**

**GUIA DE SALUD
SEXUAL**

**GUIDE DE SANTÉ
SEXUELLE**

Espagnol Français

ÍNDICE SOMMAIRE

- 1. ANTICONCEPTIVO**
CONTRACEPTION
- 2. ABORTO**
AVORTEMENT
- 3. SEXUALIDAD**
SEXUALITÉ
- 4. INFECCIONES DE TRANSMISIÓN SEXUAL**
INFECTIONS SEXUELLEMENT TRANSMISSIBLES
- 5. VIOLENCIA**
VIOLENCE
- 6. ANATOMÍA SEXUAL FEMENINA EXTERNA**
SEXE FÉMININ
- 7. ET 8. ANATOMÍA SEXUAL FEMENINA INTERNA**
ORGANES SEXUELS DE LA FEMME
- 9. ANATOMÍA SEXUAL MASCULINA EXTERNA**
SEXE MASCULIN
- 10. ANATOMÍA SEXUAL MASCULINA INTERNA**
ORGANES SEXUELS DE L'HOMME

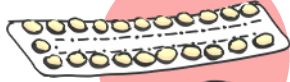
Ce guide vous aidera à appréhender une partie du vocabulaire de santé sexuelle en différentes langues.

Les personnes emploient des mots différents pour parler de leur corps. Utilisez les mots qui vous semblent pertinents et respectueux autant pour vous que pour vos partenaires.

Parler de sexualité est déjà une appropriation de son corps !

ANTICONCEPTIVO CONTRACEPTION P1

PÍLDORA
PILULE



ANTICONCEPTIVO
POR INYECCIÓN
INJECTION
HORMONALE



CONTRACCIÓN DE
URGENCIA
CONTRACEPTION
URGENCE



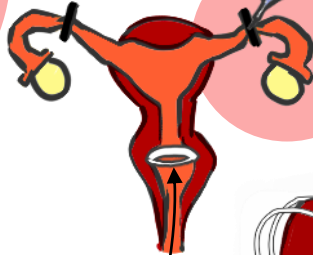
PARCHE TRANSDÉRMICO
PATCH



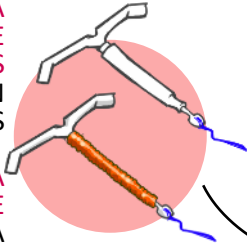
IMPLANTE
ANTICONCEPTIVO
IMPLANT



LIGADURA DE
LAS TROMPAS
LIGATURES DE
TROMPES



SISTEMA INTRA
UTERINO DE
HORMONAS
SYSTÈME INTRA UTÉRIN
AUX HORMONES



DISPOSITIVO INTRA
UTERINO DE COBRE
DISPOSITIF INTRA
UTÉRIN AU CUIVRE



PRESERVATIVO
INTERNO (FEMENINO)
PRÉSERVATIF
INTERNE (FÉMININ)



ESPERMICIDAS
SPERMICIDES



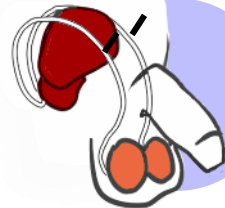
DIAFRAGMA
DIAPHRAGME



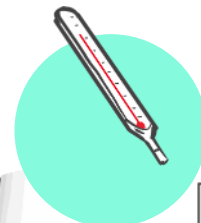
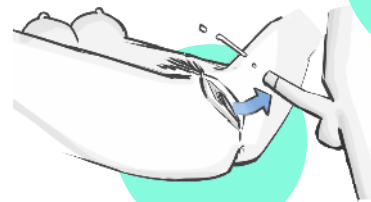
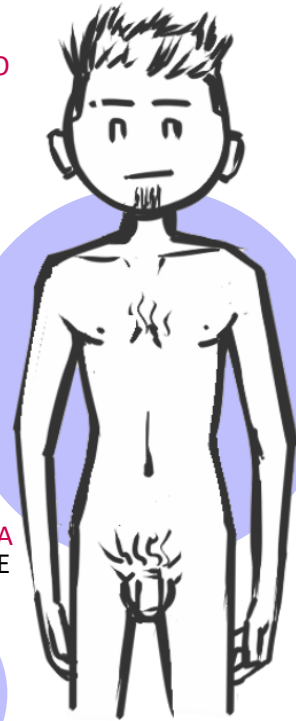
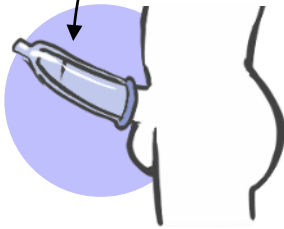
ANILLO VAGINAL
ANNEAU



VASECTOMÍA
VASECTOMIE

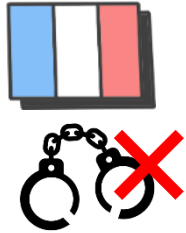


CONDON EXTERNO
(MASCULINO)
PRÉSERVATIF
EXTERNE
(MASCULIN)

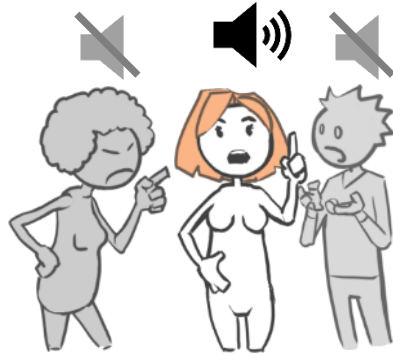


RETIRO / TEMPERATURA / MÉTODO OGINO-KNAUS / MÉTODO DEL CALENDARIO
RETRAIT/TEMPÉRATURE/OGINO/COMPTER LES JOURS

ABORTO AVORTEMENT P2



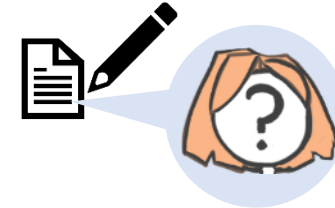
LEGAL EN FRANCIA
LEGAL EN FRANCE



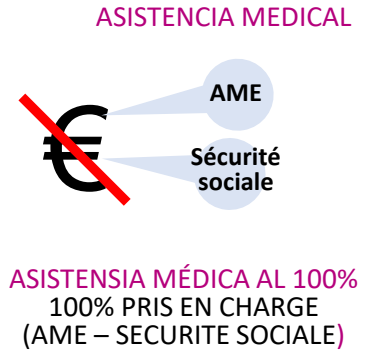
DECISIÓN DE LA MUJER
CHOIX DE LA FEMME



MENOR DE EDAD SIN ACUERDO DE LOS PADRES
MINEURE : SANS ACCORD DES PARENTS



ANONIMATO
ANONYME

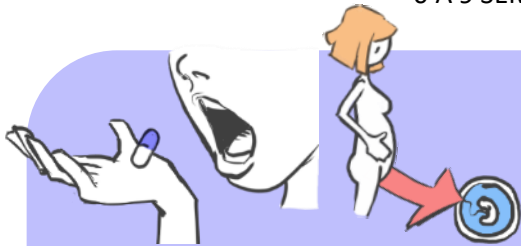


ASISTENCIA MÉDICA AL 100%
100% PRIS EN CHARGE
(AME – SECURITE SOCIALE)

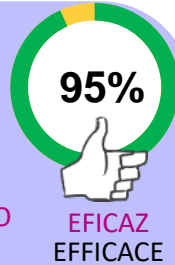
ABORTO POR MEDICAMENTOS AVORTEMENT MEDICAMENTEUX



0 A 9 SEMANAS DE RETRASO MENSTRUAL
0 A 9 SEMAINES D'ABSENSE DE REGLES



TOMA DE MEDICAMENTO PARA EXTRAER EL ÓVULO FERTILIZADO
PRISE DE MEDICAMENT POUR FAIRE SORTIR L'OVULE FECONDE



CASA
MAISON



CENTRO DE PLANIFICACIÓN
CENTRE DE PLANIFICATION

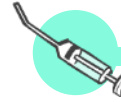


HOSPITAL
HOPITAL

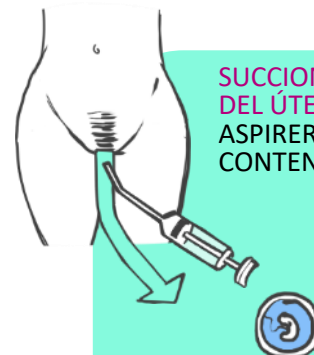


COMADRONA / MÉDICO
SAGE-FEMME / MEDECIN

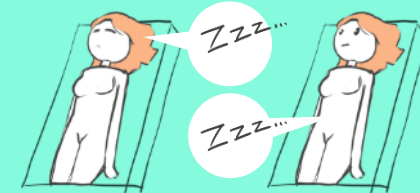
ABORTO POR ASPIRACIÓN AVORTEMENT PAR ASPIRATION



0 à 14 SEMANA DE RETRASO MENSTRUAL
0 A 14 SEMAINES D'ABSENSE DE REGLES



SUCCIONAR CON UN TUBO EL CONTENIDO
DEL ÚTERO
ASPIRER AVEC UN PETIT TUYAU LE
CONTENU DE L'UTERUS



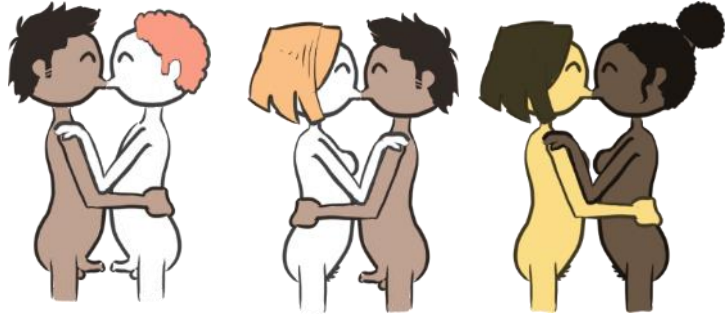
CON ANESTESIA GENERAL : MEDICAMENTO QUE HACE
DORMIR COMPLETAMENTE / LOCAL : MEDIMAMENTO
QUE ADORMECE EL CUELLO UTERINO
AVEC ANESTHESIE GENERALE (MEDICAMENT QUI
ENDORT TOTALEMENT) / LOCALE (MEDICAMENT QUI
ENDORT LE COL DE L'UTERUS



HOSPITAL
HOPITAL

SEXUALIDAD SEXUALITE P3

BISEXUAL
BISEXUEL-LE



GAY
GAY

HETEROSEXUAL
HETEROSEXUEL-LE

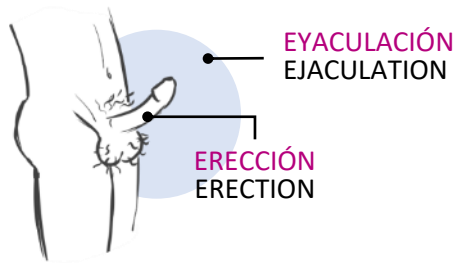
LESBIANA
LESBIENNE



ACUERDO
ACCORD

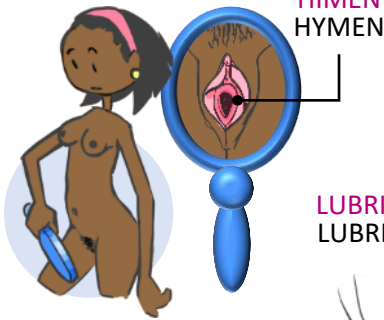


DESEO
DESIR



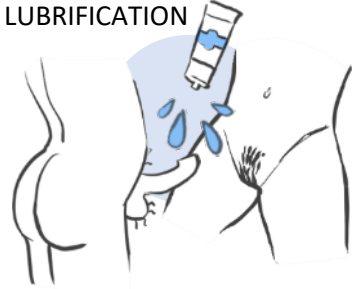
EYACULACIÓN
EJACULATION

ERECCIÓN
ERECTION



HIMEN
HYMEN

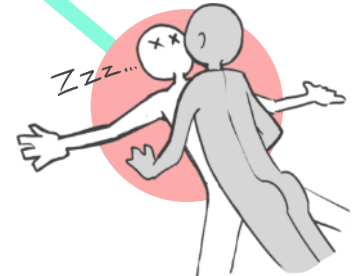
LUBRIFICACIÓN
LUBRIFICATION



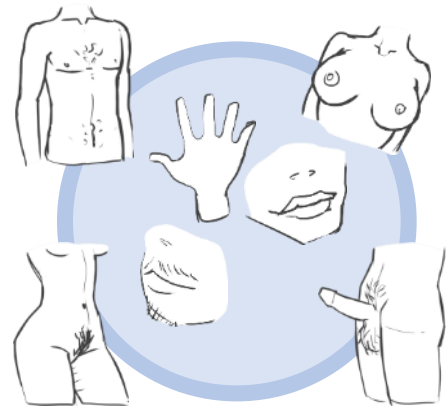
ELECCIÓN
CHOIX

CONSENTIMIENTO
CONSETEMENT

CONCIENCIA
CONSCIENCE



RESPECTO
RESPECT



PRELIMINARES
PRELIMINAIRES



MASTURBACIÓN
MASTURBATION



ORGASMO
ORGASME

PLACER
PLAISIR



VIRGINIDAD
VIRGINITE

DETECCIÓN DÉPISTAGE



SÍNTOMAS SYMPTÔMES

HUELE MAL
ÇA SENT MAUVAIS



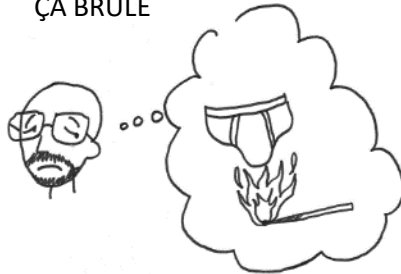
GOTEA
ÇA COULE



PICA
ÇA GRATTE



QUEMA
ÇA BRULE

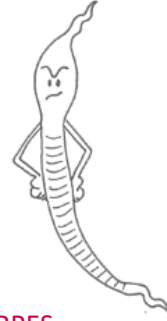


TRATAMIENTO TRAITEMENT

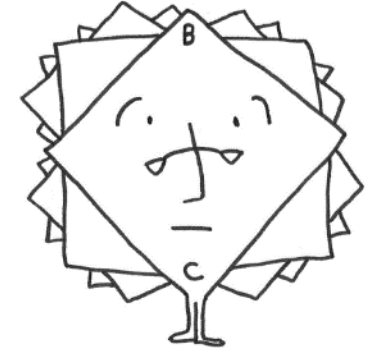


INFECCIONES DE TRANSMISIÓN SEXUAL INFECTIONS SEXUELLEMENT TRANSMISSIBLES

CLAMIDIA
CHLAMYDIAE



HEPATITIS B/C
HÉPATITE B/C



VIH/SIDA
VIH/SIDA



HERPES
HERPÈS



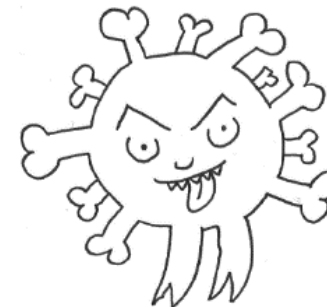
VIRUS DEL PAPILOMA
PAPILLOMAVIRUS (HPV)

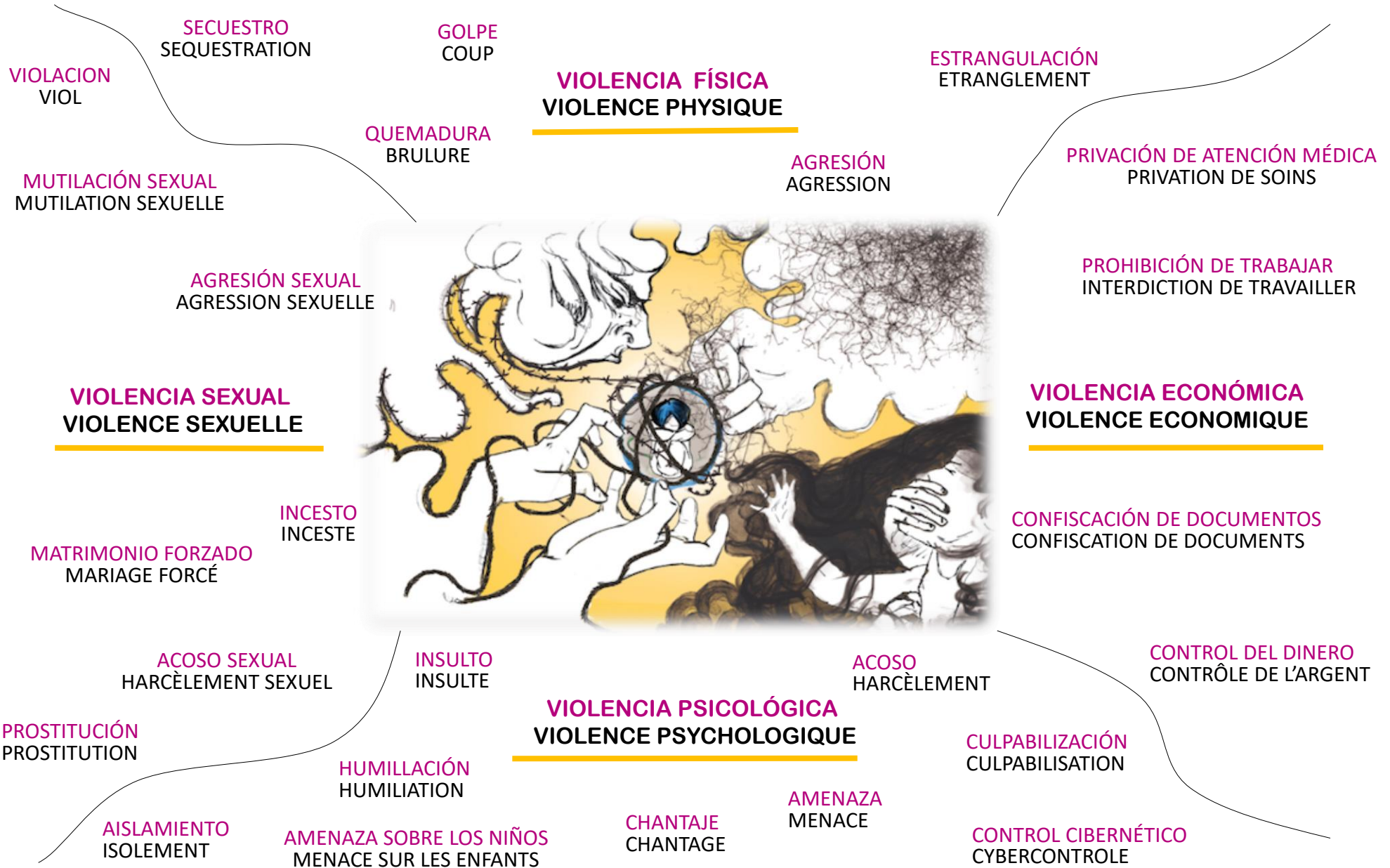


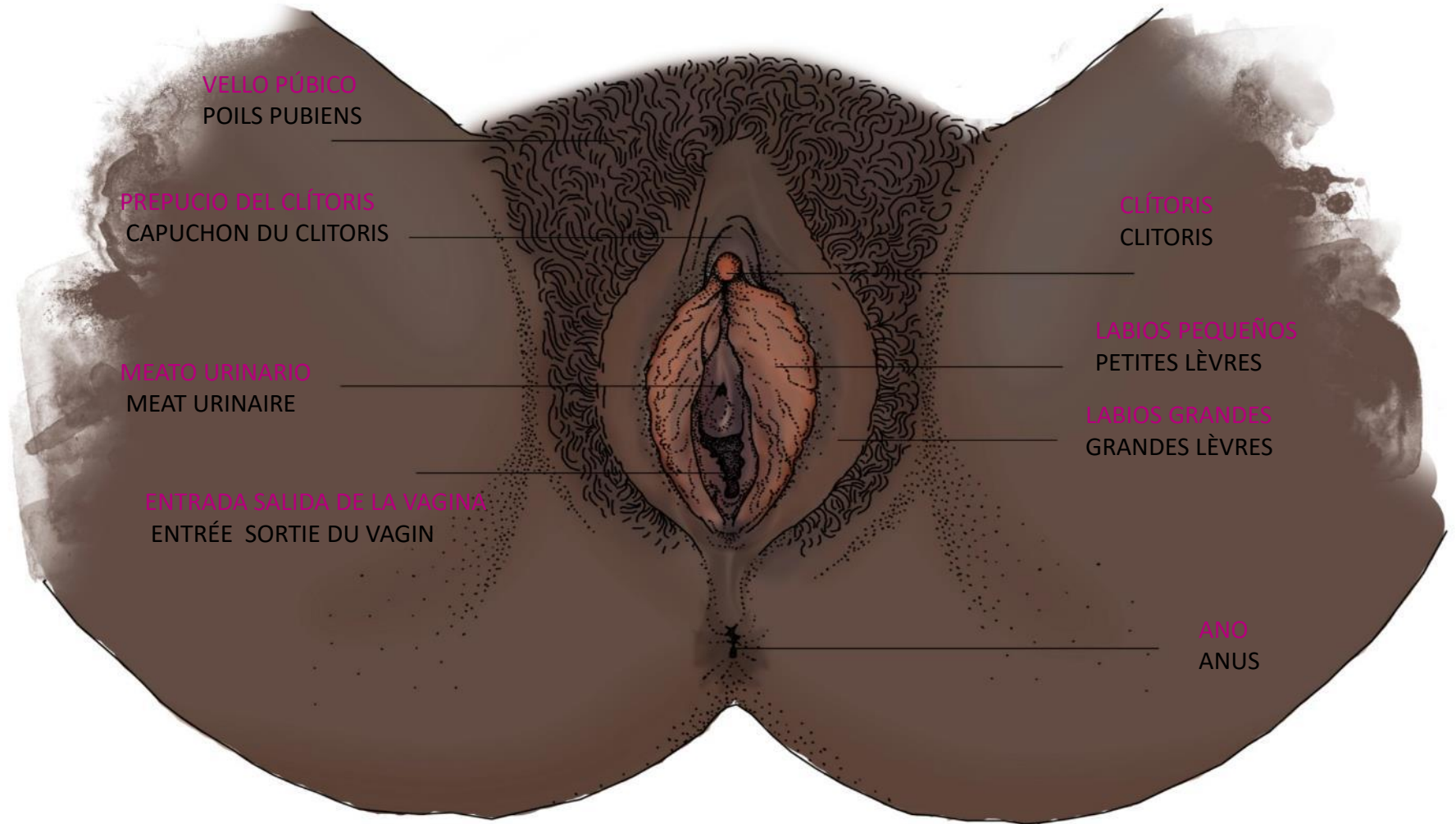
GONORREA
GONOCOQUES



SÍFILIS
SYPHILIS



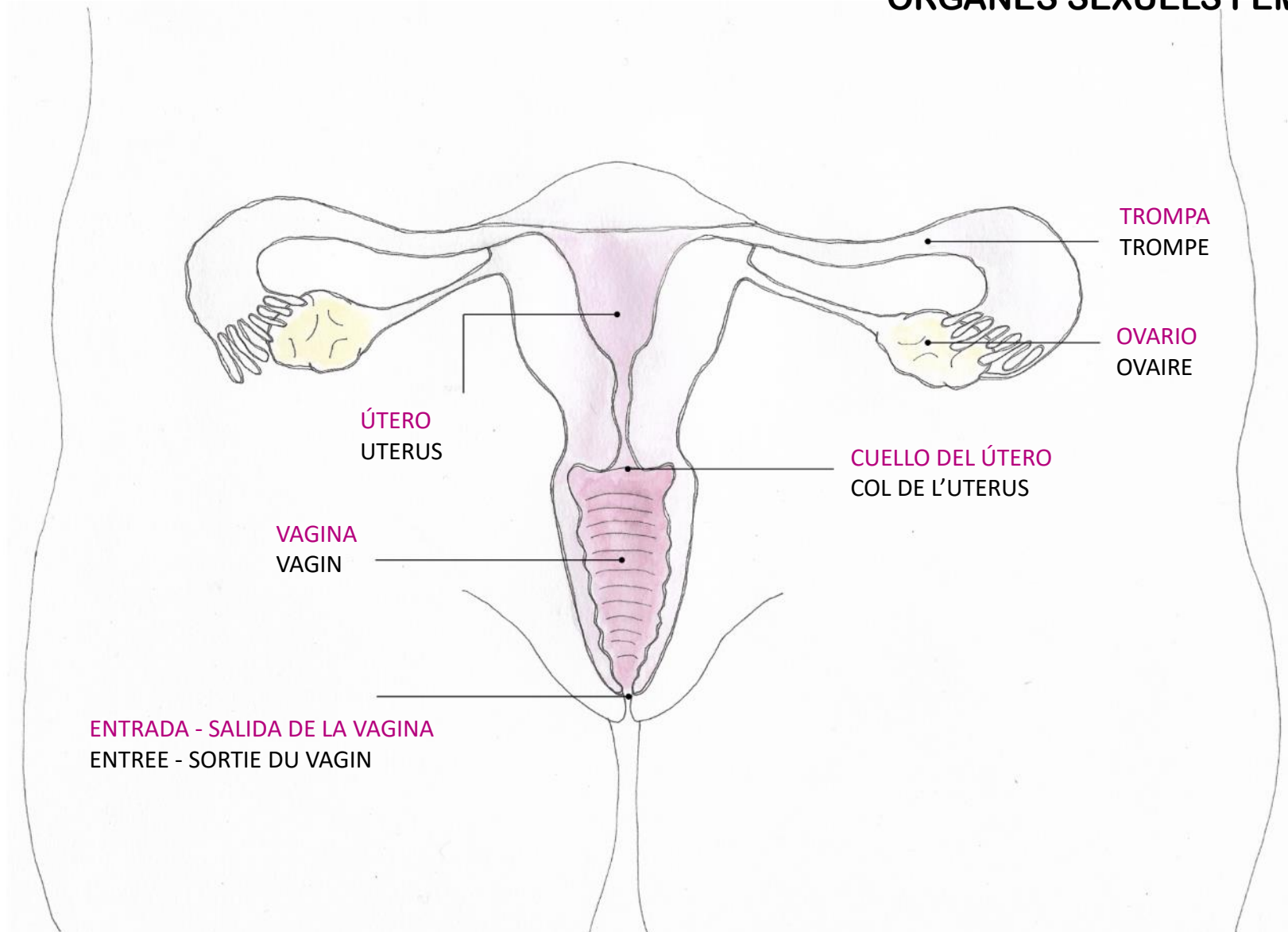




ANATOMÍA SEXUAL FEMENINA INTERNA

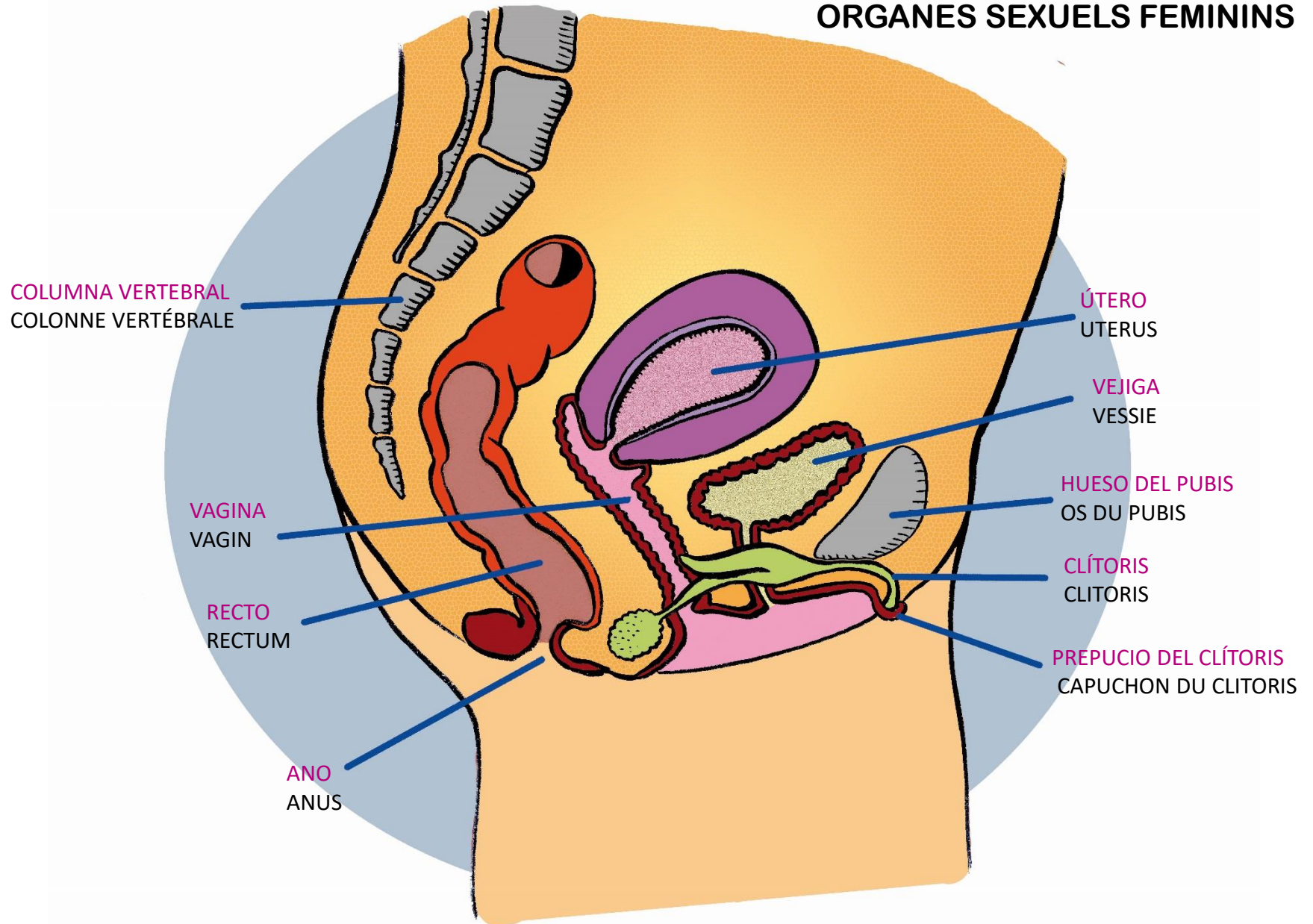
ORGANES SEXUELS FEMININS

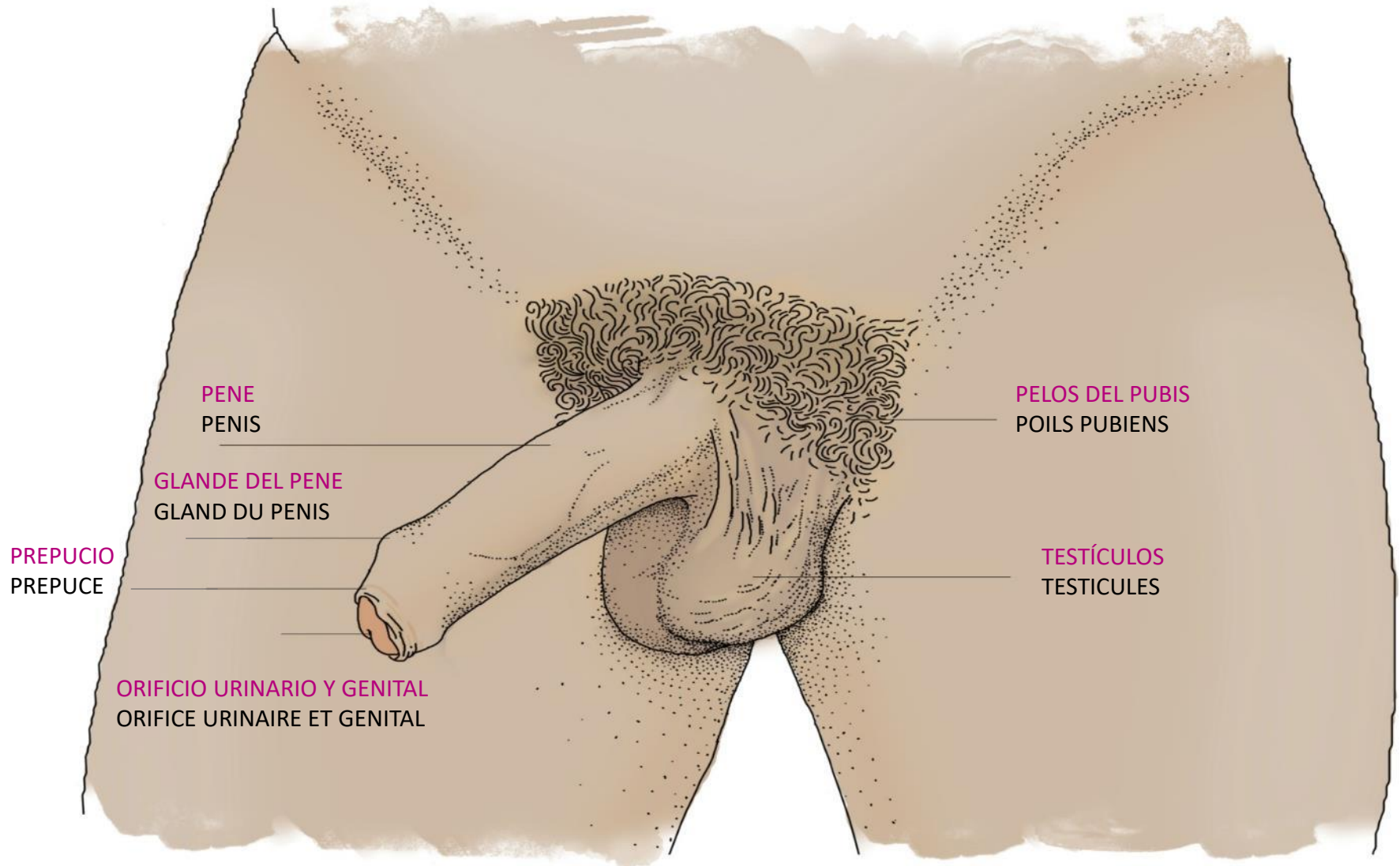
P7



ANATOMÍA SEXUAL FEMENINA INTERNA P8

ORGANES SEXUELS FEMININS





ANATOMÍA SEXUAL MASCULINA INTERNA

ORGANES SEXUELS MASCULINS

P10

RECORRIDO DE LOS ESPERMATOZOIDES
CANAL POUR LES SPERMATOZOÏDES

HUESO DEL PUBIS
OS DU PUBIS

PENE
PÉNIS

URETRA
URÈTRE

GLANDE
GLAND

ORIFICIO URINARIO Y GENITAL
ORIFICE URINAIRE ET GÉNITAL

TESTICULOS
TESTICULES

COLUMNA VERTEBRAL
COLONNE VERTÉBRALE

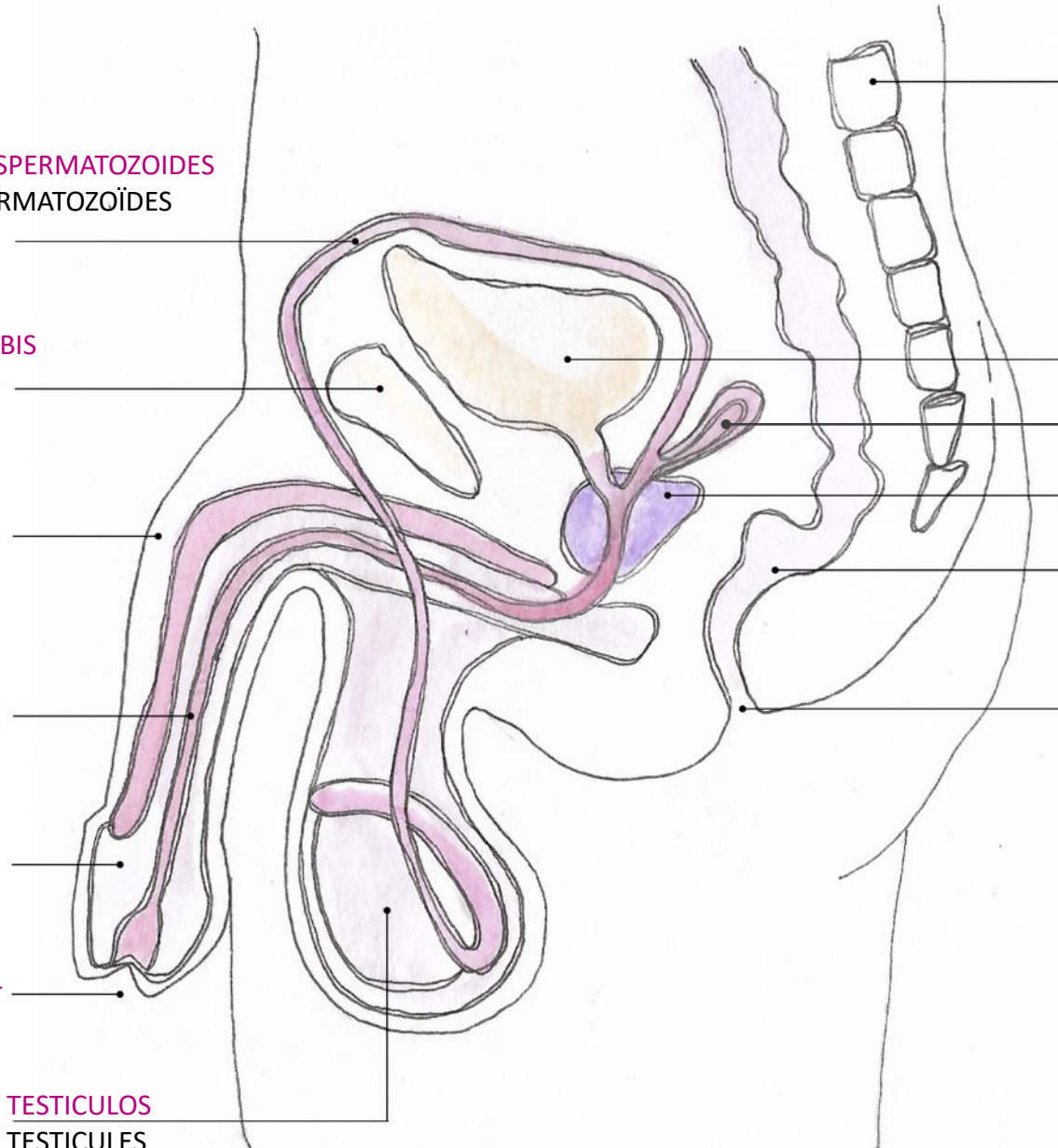
VEJIGA
VESSIE

VESÍCULA SEMINAL
VESICULE SEMINALE

PROSTATA
PROSTATE

RECTO
RECTUM

ANO
ANUS



Contacts :

Ce guide est une initiative du **Centre de Planification et d'Education Familiale Colliard**, membre de la Fondation pour la Santé des Etudiants de France.

Pour demander d'autres versions, suggérer des améliorations ou proposer une traduction dans une nouvelle langue, contactez le CPEF Colliard

Disponible en:

Anglais, Arabe, Coréen, Espagnol, Italien, Portugais, Mandarin, Russe et Wolof.



www.fsef.net



4, Rue de Quatrefages
75005 PARIS
cpef.colliard@fsef.net
Tél. : 01 85 56 00 04
Fax. : 01 85 56 00 17

MAIRIE DE PARIS

Remerciements

Conception – Textes

*Sonia Gosnet Samet, Charlotte Vinson, Cléo Stérim, Elsa Champion
Claire Alquier, Clémentine Morel Duclos*

Mise en page – Illustrations contraception, avortement et sexualité

Romain Hazebroucq

Illustrations infections sexuellement transmissibles

Clémence et Noémi Godefroy, Clémentine Morel Duclos

Illustration violence

Alice Dorbes

Illustrations sexualité

Clémence Lormier

Schéma parties génitales femme et homme – externe

Elodie Garbe

Schéma parties génitales femme et homme – interne

Fanny Calvy

Femme coupe profil

Benoit Terrasse

Traductions

Valentina, Salma, Yanqi, Mickaël, Riccardo, Justine, Sara, Sami, Nisserine, Annabela, Nicolas, Joel, Ji Young